

1206

OFFICE OF THE CUSTODIAN

JAPANESE SECTION

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

PERSONAL INFORMATION

NAME: MORISHITA: Umetaro

HOME ADDRESS: P.O. Box 4, Tofino, B. C. now Hastings Park

REGISTRATION NUMBER 11003 SEX: Male AGE: 56

OCCUPATION: Fisherman

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER: (Self)

MARRIED? Yes

NAME OF WIFE OR HUSBAND: Utae

ADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: Monden Yuramura, Hidaka Gun, Wakayama Ken,
Japan

NAMES OF ANY LIVING CHILDREN: Ikunoshin (F), Yoshiko, (F).

ADDRESS OF CHILDREN: Japan (with mother)

AGE OF CHILDREN: 14 and 11 years

STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY (Each parcel must be mentioned and particulars given)

1. LOCATION AND DESCRIPTION: None

2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS: None

3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are) None

4. TAXES (Amount and where payable) None

5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed) None

6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state) None

7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS: **NONE**
8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST: _____
9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN: _____

STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED

1. LOCATION AND DESCRIPTION: **1 small four room house at P.O. Box 4, Tofino, B. C.**
2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS: **MORISHITA, NONE, former address P. O. Box 4, Tofino, B. C. ? 16**
3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID: **NONE**
4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE: **NO LEASE,** **NONE**
5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid) _____
6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN: **NONE**

STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES, EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS: _____

Sgt 17/4/44 **A little household furniture, left in house at Tofino.**

One, thirty four foot motor fishing boat name (Silverado) #154756 turned over to the proper authorities. Ten Boxes in the name of U. Morishita, Canadian Pacific Steamship Wharf, Baggage Rm., containing carpenter's tools, fishing gear, clothing, food etc. Owner desires Custodian to take charge of same.

2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS **NONE**

3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY **NONE**

4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: **NONE**
5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF OTHERS: **NONE**
6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom) **NONE**
7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts) **NONE**
8. BANK ACCOUNTS: **NONE**
9. LIFE INSURANCE: **Policy with Sun Life Assurance Co. of Canada**
Beneficiary Utae Morishita, Policy \$1000.00, #2205969, Policy in possession of owner
10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS: **NONE**
11. SAFETY DEPOSIT BOX: **NONE**

LIABILITIES:

1. PERSONAL DEBTS: **NONE**
2. TRADE DEBTS: **NONE**

REMARKS: **none**

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this **21st** day of **March** 1942.

(Signature) *Utae Morishita*

John Williams
Witness

FOR DEPARTMENTAL USE

✓
INFORMATION FROM R.C.M.P.

RETURNED TO JAPAN
S.S. GENERAL MEIGS
17th JUNE, 1946

Date

April 2/43

Our File No. 1206

Full Name

MORISHITA, Umetaro

(Surname in Block Letters)

Registration No. 11863

✓
Male - Female
(check)

Age

Feb. 26, 1886

Former Address

P.O. Box 4, Tofino, B.C.

Date Evacuated

19/9/42

✓
Naturalized - Canadian-Born - National
(check)

Present Address

Slocan Extension, City, B.C.

✓
Married - Single
(check)

^{nee}
(YAMASAKI)

Name of Wife

Utae - (In Japan)

Name of Husband

Name of Mother

^{nee}
(KUSU) Bun

Name of Father

Jiromatsu (Heid)

Names of Children under 16

(Heid)

Ikunashin (M) 27/9/27

Yoshiko (F) 6/6/32

Japan

Requested by

J. Spratt

Registered with Custodian

yes
(Yes or No)

Additional Information

Fish Company's Employee

26/95

✓

LIABILITIES SUMMARY

File 1206.

Umetaro MORISHITA

Reg. No. 11863.

\$15.86 M. Furuya Company, declared April 30th, 1942. Paid January 6th, 1943.

The above accounts for the only claim recorded in this file.

The above summary is certified to be in accordance
with the information on file.

8th November, 1945.

[Signature]

*J. MacLellan
May 10/46*

RUB/P.

CLAIM

November 13, 1944

FILE: 1206

CREDITOR: Umetaro MORISHITA, 11863

DEBTOR: Canadian Government

AMOUNT: \$21.75

Expenses incurred in connection with the seizure and removal from Tofino to the Fraser River of the S/V "Silvrado".

Sm
Paid. Apr 11, 1945

File No. 1206

PERSONAL PROPERTY SUMMARY

May 10, 1946.

Re: Umetaro MORISHITA, Reg. No. 11963

This man signed a declaration to the Custodian on March 21, 1942. He was evacuated on September 19, 1942.

In his declaration he reported a small quantity of household furniture in his former dwelling at Tofino. These were also reported by his son, Noel, as belonging to him along with the house and are handled on File 1600.

He reported 10 packages at the C.P.R. Wharf, Vancouver. These were released to him on April 9, 1942.

He reported a fishing boat "Silvrado" in custody. This was sold for \$2,200.00 and on April 23, 1942 he received \$1,073.00, being \$1,100.00 half the sale price, less \$27.00 supervision charges. On December 10, 1942, his account was credited with the sum of \$976.00, being the remaining \$1,100.00 less charge for repairs, plus interest on mortgage. The amount of \$83.93 was paid to MORISHITA in July, 1942, through the Dept. of Fisheries as payment of claim for repairs and missing parts.

The account of this man was credited with the sum of \$21.75 received from the Dominion Government as settlement of claim filed through the Japanese Fishing Vessels Disposal Committee for refund of expenses incurred at the time of the impounding of the vessel "Silvrado".

This man reported a life insurance policy with the Sun Life Assurance Co. of Canada. On November 8, 1945, this office forwarded \$152.15 to the Sun Life Assurance Co. to pay premiums in arrears on this policy, at MORISHITA's request. MORISHITA also paid premiums on policies on the lives of his two sons, file Nos. 1600 and 14478, and on September 13, 1943, we forwarded to the Sun Life Assce. Co. the amount of \$149.14 and on September 19, 1944, the amount of \$70.94 to be applied on these policies.

From October, 1943 to December, 1944 we remitted to MORISHITA a total of \$625.00 for living expenses.

This file reveals no other property of any kind.

This summary is certified to be in accordance with information on file.

J. M. Harrison

May 10, 1946.

/MM

SUMMARY TAKEN FROM VESSELS RECORDS

Date: Feb. 17, 1944

Name: Umetaro MORISHITA

Reg. No. 11863

File: 1206

Boat File No.: JFVDC 473

Name of Vessel: "Silvrado" 40'x9 $\frac{1}{2}$ 'x5 $\frac{1}{2}$ ' (1933) Palmer 30 HP
Blue Book says, 34.6'x9.2'x4.7' built in 1927

Lic. or Reg. No.: NEW WESTMINSTER 154,756

Naval No.: None

Owner's Valuation: \$2,500.00

JFVDC Valuation: \$2,280.00 Survey #534

Custodian Valuation: None

Date of Sale: April 17, 1942

Purchaser: North Shore Packing Co.Ltd.

Signature on Sales Papers: No copy

Selling Price: \$2,200.00

Paid to JFVDC ~~on Custodian~~ \$1,100.00

Supervision Costs: \$27.00

Balance due Owner: \$1,073.00

Paid to: U. Morishita, per H. Fukuyama on April 23, 1942.

Location of Boat at Sale: New Westminster

Claims Against Canadian Govt.:

Repairs: Star Shipyard Job 91 - \$253.80 (Paid) *through the Dept of Fisheries*

Inventory Claim #92, payable to U. Morishita - \$83.93 (Paid) *through the Dept of Fisheries*

Additional Information: Payment: Cash \$1,100.00
Mortgage 1,100.00

Dec. 10, 1942 - North Shore Packing Co. paid to Custodian - \$976.00
(See statement 10, 12, 42) in settlement of mortgage.

*J. M. Macdonald
m 2/10/46*

MEMORANDUM

File Nos.: 1206
1600

April 26th, 1943

To: FILE

From: Mr. Green

Re: Umetaro MORISHITA
Noeru MORISHITA

The file of the father, Umetaro Morishita, may be regarded as closed in view of Mr. Sharp's report of July 21st at the foot of ours of June 30th and the failure of this man to answer ours of November 21st.

Turning to the son, Noeru Morishita, the items missing as per ours of November 19th, will now be very difficult to trace and have, it is feared, been stolen.

HFG:IF

(Information supplied by Ins. Co.)

LIFE INSURANCE

Name Umetaro Morishita

File No. 1206

Alcan Extension

Reg. No. 11863

Company Sun Life

Agency Vancouver

Policy No. 2205969

Premium - \$ 54.25

Payable: ^X Annually, Semi-annually or monthly

Month October Day 1

REMARKS:

27

1.17. and 25/1/43

OFFICE OF THE CUSTODIAN

JAPANESE SECTION

File No. I58

June 30, 1942.

Re: Morishita, Umetaro
Reg. No. II863; File No. I206

The following personal effects were
stated by the above as being left in his brother's house at
Tofino, B.C.

A little household furniture.

Agent's Report:

My understanding is, after investigating, that
Umetaro Morishita had no brother living at Tofino.
Umetaro Morishita lived with his son Noeru (Noel)
at Storm Bay. Some months ago the father transferred
over to his son his house and property holding in
Storm Bay. If he is referring to the furniture in that
house I would advise that Noel Morishita has shown
such furniture as his own belongings.

W. H. [unclear]
21st July 1942

FTW.

1206
EXTRACT FOR FILES

A. T. Willoughby, Esq.,
Wharf Freight Agent,
Canadian Pacific Railway,
Pier B C,
Vancouver, B. C.

Dear Sirs:

This will be your authority to release to the undermentioned Japanese evacuees the articles listed under their respective names. The understanding is that they will pay to you all of your freight charges.

Name of Evacuee.

U. Morishita,

Pro. No:

3/3374

No. of Articles

3	Box Pres. Foods
2	Box Food
x 1	Tub Soy
1	Can Sugar
- 1	Box Fish Gear
x 3	Sax Rice
2	Box Clothing
- 1	Box Tools
1	Mirror
2	Box China & Pots
1	Box Clothing
1	Bdl. Clothing
2	Baskets Clothing

File #1600

Aug. 17, 1942

NAME: Sooru HONISHITA

REG. NO.: 11864

LIST OF CHATELLE LEFT AT STONEY BAY, TOWING, B. C. (in house)

1 axe	1 big glass ball
1 hatchet	1 shovel
1 sledge hammer	2 tables
3 wedges	1 writing desk
1 saw handle	some gill netting
2 coal oil lamps	1 roll linoleum on floor
2 lanterns	2 sacks cement
4 stove pipes	1 gal. (about) of oil
1 single bed and mattress	

LIST OF CHATELLE STORED BY MR. JOSEPH RAYTH

1 mast
1 boom
4 fishing poles
1-100 lb. anchor with chain

This represents all my chattels remaining in any protected area of British Columbia

Confirmed:

DATE: _____ SIGNATURE: _____

Please sign and return one copy to the Custodian.

NORTH SHORE PACKING CO., LTD.

FOOT ST. ANDREW'S AVENUE

NORTH VANCOUVER, B. C.

*Enclosure file
1206*

December 10, 1942.

Custodian of Enemy Property,
Royal Bank Building,
Vancouver, B. C.

Dear Sirs:

We are enclosing herewith our cheque
amounting to \$976.00, this being final pay-
ment on the boat "Silvrado", purchased from
Umetaro Morishita.

Statement of this account is attached.

Yours very truly,

NORTH SHORE PACKING CO. Ltd.,

per *W. J. Aldous*

MFA:jm
Enc: 2

NORTH SHORE PACKING Co., LTD.FOOT ST. ANDREW'S AVENUE
NORTH VANCOUVER, B. C.**STATEMENT**

December 10, 1942.

Umetaro Morishita.

Purchase value "Silvrado"		\$2,200.00
Less:		
Payment on account	\$1,100.00	
Account re repairs	<u>160.60</u>	<u>1,260.60</u>
Balance		939.40
Interest for 237 days @ 6% per annum		<u>36.60</u>
		<u>\$ 976.00</u>

UNORGANIZED TERRITORY

NOV 19 1942

Extract from report of Const. D. H. Howell, in charge Ucluelet Detachment, B. C. Police, dated 23rd March, 1942, respecting Japanese at Ucluelet, Frasers Bay, Maitland Island, Spring Cove, Port Albion, Leeches Bay and Tofino.

REPORT

re: JAPANESE PROPERTY - Disposal of, Ucluelet and Tofino.

TOFINO

Lot 115, Storm Bay

1206 - Morishita, Umetaro	1/2 acre and house	value	\$500.
Nakagawa, Mitsuzo	1 acre and house	"	1,100.
Kondo, Eichi	one lot and house	"	400.
Mori, Misazo	1 acre and house	"	450.
Yamada, Tsunekichi	1 acre and house	"	500.
Madokoro, Yoshio	1 lot and house	"	450.
Izumi, Naojiro	1 acre and house	"	500.

The above properties at present under the care of C. W. Sharp. Very little property left; either sold or shipped to Vancouver for storage. No inventories taken of property left behind due to hasty evacuation.

One school house, to the value of \$1000. owned jointly by the Clayoquot Tofino Trollers Association (Japanese) and in the name of Mitsuzo Nakagawa, legal description unknown by undersigned.

One house purchased by Haru Kimoto, with lot to the value of \$1200. but as payments on the property to former owner have not been completed, the Title Deed is not in Kimoto's name.

The other Japanese residents rented houses from John Eik, Tofino. A certain amount of furnishings, fishing gear left in these houses being cared for in the meanwhile by Mr. Eik. No inventories taken.

The balance of Japanese property at Tofino was shipped to Vancouver when evacuated and the small amount that has been left behind is well packed and stored in their homes; all windows being boarded. I understand that the Japanese Custodian of properties has been in touch with Mr. C. W. Sharp and has received a more detailed description than above.

All Clayoquot Japanese residences, which have been rented from P. Malon, Owner of the island under the care of William White. Special Police Reserve in Tofino making routine patrols of all above mentioned houses.

✓
Gleason City,
February 3rd 1943.

Custodian of Enemy Property,
Vancouver, B.C.

Dear Sir:

I have been advised from Messrs. North
Shore Packing Company, under date of December 30th,
that they have paid in \$976.00 to you for the balance
of my boat sold to them. Will you be kind enough to
advise me at your earliest convenience if this advice
is correct.

In connection with the above deal please
be advised that I had a mortgage on gas boat "Silvrado"
which I sold to them for the amount of \$1,100.00 and
for the settlement of this mortgage they claimed they have
paid in you the above said amount which represent a
deduction of \$160.00 as repair. I am not only aware of this
bill but the boat has been sold to them "as is" and any
repair done to the boat should be their own account and
they have no right to deduct anything to cover the repair.
Please advise them I am not ready to pay such repair bill
under any circumstance. This means that I will not release
the mortgage unless this repair bill is paid by them.

Thanking you for your kind attention, I am

Yours very truly,

Umetaro Morishita

(UMETARO MORISHITA)

(UMETARO MORISHITA)

REID, WALLBRIDGE, GIBSON & SUTTON

BARRISTERS, SOLICITORS, ETC.

R. L. REID, K.C.

D. B. WALLBRIDGE

J. G. GIBSON

W. A. SUTTON

A. B. CLIFF

YORKSHIRE BUILDING

222 SEYMOUR STREET

VANCOUVER, B.C.

TELEPHONE PACIFIC 2404

CABLE ADDRESS: "BOWFRIDGE"

CODES: A B C
WESTERN UNION

Feb. 11, 1943.

KINDLY ADDRESS ALL LETTERS TO THE FIRM

ATTENTION OF

Mr. Sutton.

EVACUATION SECTION

Rec'd FEB 12 1943

File No.

Ans.

Referred

912

The Department of the Secretary of State,
Office of the Custodian,
506 Royal Bank Building,
Vancouver, B.C.

Dear Sir:-

Re Your File G.95.

Your letter of the 9th instant addressed to The North Shore Packing Company Limited has been handed to us to answer. At the time that the purchase was made of the fishing vessel SILVRADO a Bill of Sale was registered from the owner Umetero Morishita, to our clients, and a Mortgage for \$1,100.00 given back to Morishita. On April 17th, 1942 the following letter was signed by Morishita:-

"With reference to the Mortgage granted by you to me dated the 18th of April 1942 to secure the sum of \$1100.00 which is payable on the 30th of November 1942, I hereby authorize and direct you to deduct from the moneys to become payable under this Mortgage the cost of replacing articles missing from the Inventory attached hereto".

On the due date the full amount of the Mortgage was paid less \$160.60, being the amount required to replace the articles missing from the Inventory mentioned in the letter.

Yours truly,

REID WALLBRIDGE GIBSON & SUTTON

Per

WAS/MSG.

Alpine Lodge Community

CHRISTINA LAKE, B.C.

Cascade, B.C.,

February 11th, 1943.

Office of the Custodian,
Fishing Vessels Dept.,
Royal Bank Bldg.,
Vancouver, B.C.

Sirs:-

Re: Vessel "Silvrado" O.N. 154756

Umetaro Morishita, Vendor.

With reference to the above vessel which was sold on April 21st, 1942, to North Shore Packing Company at \$2,200.00 with 50% cash and balance on terms secured by a mortgage, the vendor contacted me through Mr. Mitsujiro Noguchi and complained, that:

(1) Under a statement dated December 10th, 1942, when ^{Principal and} interest on mortgage at 6% was paid to the vendor, the North Shore Packing Company deducted the sum of \$160.60 as account re repairs, contrary to the understanding reached at the time of sale.

(2) While it was said that the vessel once submerged during impoundment and any repairs necessary due to such accident should be borne by the Royal Navy, the vessel was sold "As is" and that the vendor has no responsibility whatsoever as to repairs effected by the North Shore Packing Company.

(3) Although the vendor has already written to the Office of the Custodian that he will not release the mortgage unless payment of \$160.60 is paid into the said Office, on the outcome of this nature, the Japanese Fishing Vessels Disposal Committee should take necessary step to remedy the error.

In view of the above, I would be much appreciated if you will kindly look into the matter, and if the vendor's allegation is right, please take such steps to protect his interest.

Thanking you, I am,

Yours faithfully,

K. Kimura

Kishizo Kimura
Reg. No. 00232

cc: Mr. A. E. McMaster.

ALPINE LODGE COMMUNITY

CHRISTINA LAKE · B.C.

Cascade, B.C.,

February 22nd, 1944.

Office of the Custodian,
Fishing Vessels Department,
Royal Bank Bldg.,
Vancouver, B.C.

EVACUATION SECTION

Rec'd FEB 25 1944

File No. 1206

Ans.

Referred Matheson

Sirs:-

Attention Miss F. Matheson.

Re: Your File No. 1206, and re:

Vessel "Silverado" O.N. 154756.

Some time ago, I received the attached letter from Mr. Umetaro Morishita, the former owner of the above vessel, of Slocan City, B.C. Same being a carbon copy, I have been expecting to receive an original, but to date, I have not received it yet.

So far, I have not replied to him due to the fact that the deductions in question, no doubt, was made at your Office at the time when payment was received on behalf of Morishita from the new owners, the North Shore Packing Company of the deferred payment.

According to my memory, the vessel was sold quite early and aside from the official Bill of Sale of the Canada Shipping Act, there was a special form of agreement drawn up by the solicitors of the North Shore Packing Company. But, I am not so sure of a provision for such deductions and as mentioned in Morishita's letter, and moreover, I am rather doubtful as to the provision for "Storage".

Whether the question pointed at me by Morishita is right or wrong, I wish to be in a position to answer him without prejudice. And in this connection, I am exceedingly sorry to cause you bother, however, I beg you to cite me a clause in the agreement for a provision, if any, authorizing the purchasers for such deductions.

Thanking you in anticipation, I am,

Yours faithfully,

K. Kimura

Kishizo Kimura
Reg. No. 00232.

November 30, 1943.
Slocan City, B. C.

Mr. K. Kimura,
c/o Alpine Inn,
Christina Lake,
Cascade, B. C.

Dear Sir:

In the letter I received from Mr. R. G. Ball,
Administration Department, Office of the Custodian, Vancouver,
B. C., dated November 8th, 1943, concerning the boat I owned,
there is the undermentioned item:

April 7 Charges for survey (expert valuation), towing,
Storage, Insurance, etc. \$134.54

This has not been notified to me previously
for my approval in any way at all. Consequently, I have an
opinion that I have been treated unfairly relating to this
matter.

Do you consider this is the proper method of
handling my boat? I request that you will kindly advise me in
this connection.

Thanking you for your prompt attention, I am,

Yours truly,

(Umetaro MORISHITA #11863)

Custodian file #1206

M. Morishita

EVACUATION SECTION	
Rec'd	NOV 7 1945
File No.	
Ans.	
Referred	

Slocan City, B.C.,
November 1, 1945.

Sun Life Insurance Company of Canada,
Royal Bank Building,
Vancouver B.C.



Dear Sir:

Re.: Policy #2,205,969

I have decided to cancel my Paid-Up policy and pay my indebtedness of \$104.21 plus the premium of October 1, 1945, the total sum of \$151.39.

I have no income at present but I have in the hands of the Custodians a sum of \$130.29. I would appreciate your utmost kindness, if you would try and withdraw all that sum to pay the part of my debt.

If you are able to withdraw the

112.67
211
12

sum, please inform me about it,
for the remainder of \$21.10, I will
do my best.

Yours truly,
Monetar Morishita.

1206

REGISTERED

May 10, 1946.

Mr. Umetsuro MORISITA,
Reg. No. 11863,
Slooten, B.C.

Dear Sir:

We enclose Custodian cheque for 52 cents which represents all the funds standing to your credit with this office.

In your declaration to the Custodian you reported a small quantity of household furniture left in your former dwelling at Tofino. Your son, Noel, also reported these chattels as being left in his house and they are therefore being handled as his property.

You reported 10 packages at the C.F.R. Wharf, Vancouver. Our records show that these were released to you on April 9, 1942.

You reported a fishing boat "Silvrado" in custody. The records of the Japanese Fishing Vessels Disposal Committee show that this boat was sold to the North Shore Packing Co. Ltd. for \$2,200.00. On April 23, 1942, the sum of \$1,073.00 was paid to you through H. Fukuyama, being half the purchase price less \$27.00 supervision charges of the Japanese Fishing Vessels Disposal Committee. On December 10, 1942, your account with this office was credited with the sum of \$976.00, being the other half of the purchase price less repair charges of \$160.60, plus interest on mortgage of \$36.60. Our records show that on July 27, 1942, you received \$83.93 as payment of claim for the missing articles and repairs of your boat.

Your account was credited with the sum of \$21.75 received from the Dominion Government as settlement of claim filed through Japanese Fishing Vessels Disposal Committee for refund of expenses incurred at the time of the impounding of the vessel "Silvrado".

Our records show that on November 8, 1945, the amount of \$152.15 was paid to the Sun Life Assurance Company of Canada to pay premiums in arrears on a policy on your life. The amounts of \$149.14 on September 13, 1943 and \$70.94 on September 19, 1944 were paid to the Sun Life Assurance Company of Canada to pay premiums on policies on the lives of your two sons, Noel and Hiroshi.

Our records show that from October, 1943 to March, 1944 we remitted to you \$75.00 a month and from June, 1944 to December, 1944 we remitted to you \$25.00 a month, a total in all of \$625.00.

It would appear that we have accounted for all the property of every kind left by you in the protected area which vested in the Custodian and in order that you may confirm this and acknowledge cheque we enclose a stamped addressed envelope for your convenience in replying.

Yours truly,

F. Matheson,
Protection Department.

/s/

2.70

711 Stock Exchange Bldg.,
475 Howe Street,
Vancouver, B.C.
October 16th, 1946.

Custodian of Enemy Property,
Royal Bank Building,
Vancouver, B.C.

Dear Sir:

TREASURY DEPT. CLAIM \$ 200.00

Re: MORISHITA, Umetaro. No. 11863¹²⁰⁶

Please note that the above has been
repatriated to Japan. At the time of repatriation, the
following transactions took place:

Cash turned in - - - - - N11

Draft Issued - - - - - 200.00

It will be seen that this Japanese is
indebted to the Department on account of repatriation in
the amount of \$ 200.00. Therefore should you receive
further funds on this account such funds should be turned
into this office. It will be applied first to recover the
expenditure made and, second, if there is any surplus such
surplus will be remitted to Japan for the account of the
Japanese in question.

Yours truly,

[Signature]
B. G. COBURN,
Supervising Treasury Officer.

FGC/EJ.